

EFA25*2EJO

With FLEXI-GUARD®

Installation/Care/Use Manual

Manual de Instalación/Cuidado/Utilización

Manuel d'installation/entretien/utilisation

USES HFC-134A REFRIGERANT

USA REFRIGERANTE HFC-134A

UTILISE DU FLUIDE FRIGORIGÈNE HFC-134A

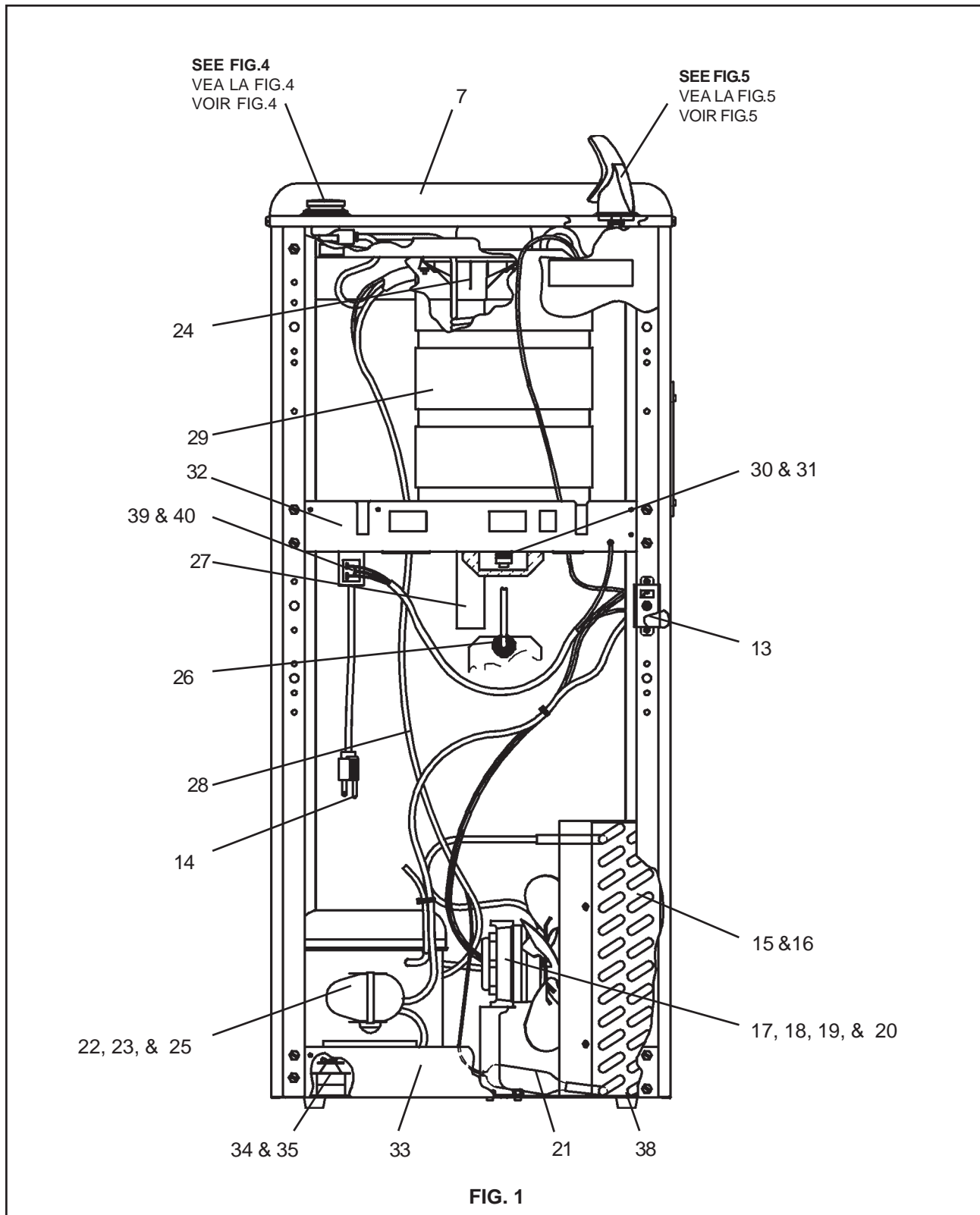


FIG. 1

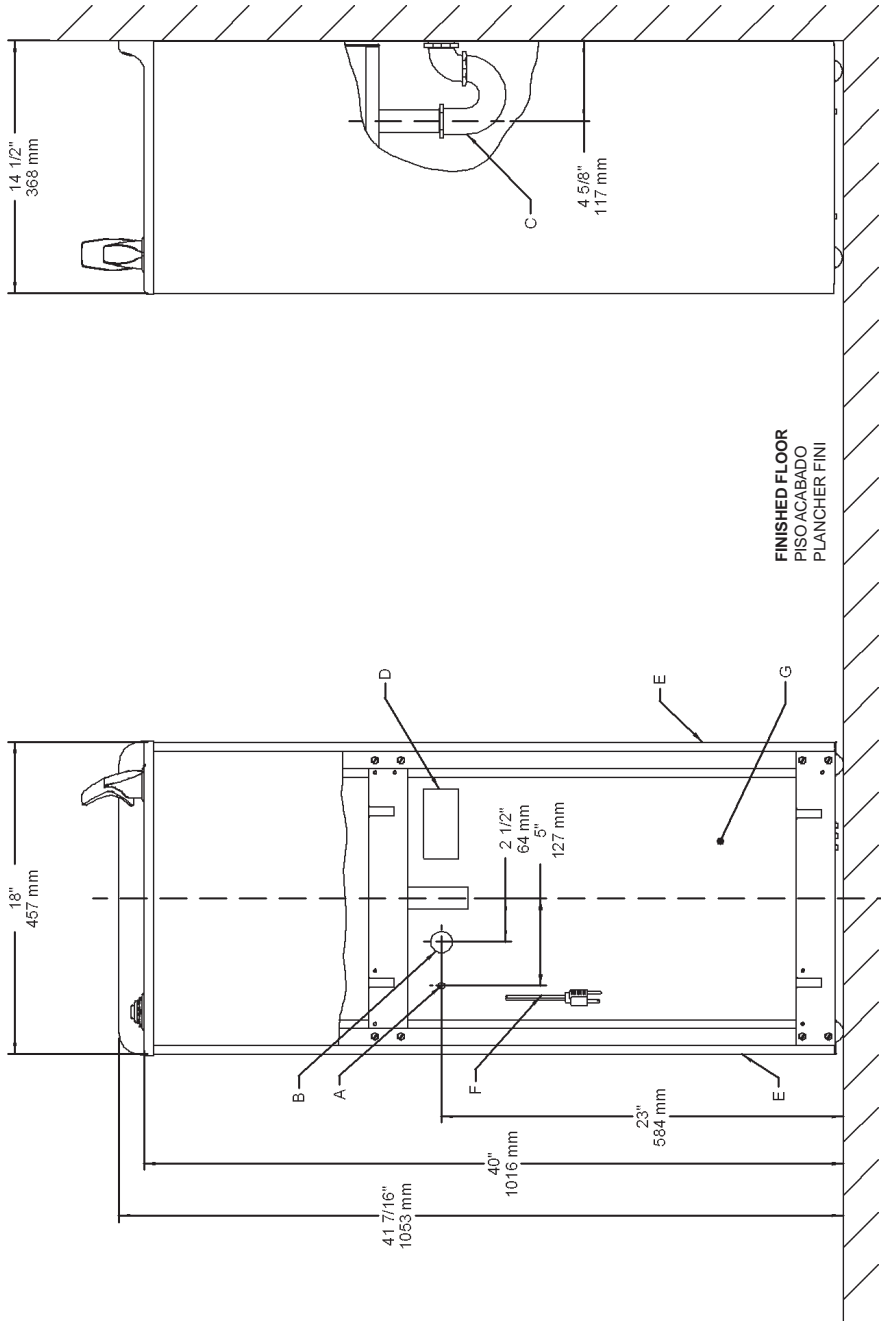


FIG. 2

LEGEND/LEYENDA/LÉGENDE
A = RECOMMENDED WATER SUPPLY LOCATION 3/8 O.D. UNPLATED COPPER TUBE CONNECT 1-1/2 IN. (38mm) OUT FROM WALL SHUT OFF BY OTHERS
 SE RECOMIENDA UBICAR EL TUBO, CORTO DE CONEXIÓN AL TUBO DE COBRE SIN CHAPAR DE 3/8" DE DIÁM. EXT. A 1-1/2" (38mm) FUERA DE LA LLAVE DE PASO EN LA PARED COLOCADO POR TERCEROS.
 EMPLACEMENT RECOMMANDÉ D'ALIMENTATION EN EAUX PAR TUBE EN CUIVRE NON PLAQUÉ DE 3/8 PO. (9,5 mm) D.E. CONNECTANT UNE TUYAUTERIE DE 1-1/2 PO. (38mm) DEPUIS LE ROBINET D'ARRÊT FOURNI PAR D'AUTRES.
B = RECOMMENDED LOCATION FOR WASTE OUTLET 1-1/4" O.D. DRAIN
 UBICACIÓN RECOMENDADA PARA EL DRENAJE DE SALIDA DE AGUA, DE 1 1/4" DE DIÁMETRO.
 EMPLACEMENT RECOMMANDÉ POUR LE DRAIN DE D.E. 1-1/4" DE SORTIE D'EAU.
C = 1-1/4 TRAP NOT FURNISHED**
 PURGADOR DE 1 1/4 NO PROPORCIONADO**
 SIPHON 1-1/4 NON FOURNI**
D = ELECTRICAL OUTLET LOCATION
 UBICACIÓN DE LA TOMA DE ELECTRICIDAD
 EMPLACEMENT DE LA PRISE DE COURANT

E = INSURE PROPER VENTILATION BY MAINTAINING 4" (102mm) (MIN.) CLEARANCE FROM CABINET LOUVERS TO WALL.
 ASEGURE UNA VENTILACIÓN ADECUADA MANTENIENDO UN ESPACIO E 4" (102mm) (MÍN.) DE HOLSURA ENTRE LA REJILLA DE VENTILACIÓN DEL MUEBLE Y LA PARED
 ASSUREZ-VOUS UNE BONNE VENTILATION EN GARDANT 4" (102mm) (MÍN.) ENTRE LES ÉVÉNENTS DE L'ENCEINTE ET LE MUR.
F = POWER CORD 4 FEET (1219mm) LONG
 CORDÓN D'ALIMENTACIÓN 4' (1219mm)
G = PLUMBING ROUGH-IN CAN BE LOCATED ANYWHERE WITHIN THIS AREA.
 SE PUEDE COLOCAR EL DESBASTE DE LA TUBERÍA EN CUALQUIER LUGAR DENTRO DE ESTA ÁREA.
 ON PEUT PLACER LA TUYAUTERIE DANS CETTE RÉGION.

Stream height is factory set at 35 PSI. If supply pressure varies greatly from this, adjust the screw on regulator item 4 by using a small screwdriver through the small hole in the push button item 2 (See Fig.4). Clockwise adjustment will raise stream and counter-clockwise adjustment will lower stream. For best adjustment, stream should hit basin approximately 6-1/2" (165mm) from bubbler.

La altura del chorro se determina en la fábrica a 35 PSI. Si la presión del suministro varía mucho de esto, ajusta el tornillo en el artículo de regulador 4 utilizando un destornillador pequeño por el hoyo pequeño en el artículo del pulsador 2 (Ve Fig.4). El ajuste en el sentido de las agujas del reloj elevará el chorro y contra el sentido de las agujas del reloj lo bajará. Para un mejor ajuste, el chorro deberá pegar en el estanque a una distancia de aproximadamente 6½" (165mm) del borboteador.

Le niveau d'écoulement est réglé en usine à 35 PSI. Si la pression de provision varie fort de ceci, ajuster la vis sur l'article régulateur 4 en utilisant un petit tournevis par le petit trou dans l'article de bouton de poussée 2 (Voit Fig.4). Si vous ajustez dans le sens des aiguilles d'une montre, le jet augmentera et dans le sens contraire, le jet diminuera. Le meilleur ajustement est lorsque le jet frappe le bassin à environ 6-1/2" (165mm) du barboteur.

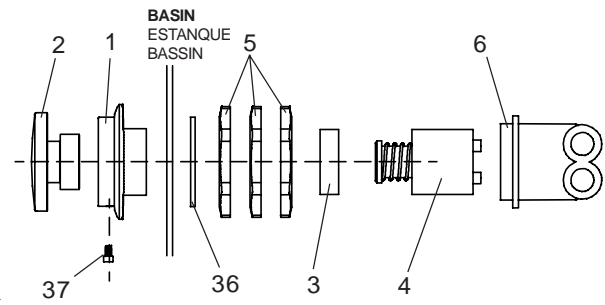
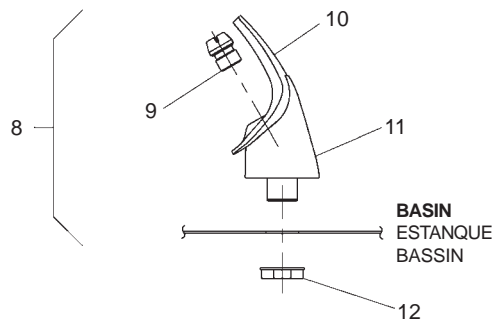


FIG. 4



NOTE:
WHEN INSTALLING REPLACEMENT BUBBLER AND PEDESTAL, TIGHTEN NUT (ITEM 12) ONLY TO HOLD PARTS SNUG IN POSITION.
DO NOT OVER TIGHTEN.

NOTA:
CUANDO SE INSTALE EL BORBOTEADOR DE REPUESTO Y EL PEDESTAL, APRIETE LA TUERCA (ARTICULO 12) SOLAMENTE PARA SOSTENER LAS PIEZAS EN SU POSICIÓN.
NO APRIETE EMASIADO.

NOTE:
LORSQUE VOUS INSTALLEZ UN NOUVEAU BARBOTEUR ET SOCLE, RESSERREZ L'ÉCROU (ARTICLE 12) SEULEMENT SUFFISAMMENT POUR GARDER LES PIÈCES BIEN EN PLACE.
NE PAS TROP SERRER.

FIG. 5

COLOR TABLE PANEL COLOR	TABLA DE LOS COLORES COLOR DEL PANEL	TABLE DE COULEURS COULEUR DU PANNEAU	RIGHT PANEL PANEL DERECHO PANNEAU DROIT	LEFT PANEL PANEL IZQUIERDO PANNEAU GAUCHE	FRONT PANEL PANEL FRONTAL PANNEAU AVANT
Stainless Steel	Acier inoxydable	Acero inoxidable	27652C	20624C	20654C

EFA25*2EJO

220v/50Hz PARTS LIST/LISTA DE PIEZAS/LISTE DE PIÈCES

ITEM NO.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
1	45663C	Sleeve Push Button	Manguito pulsador	Manchon bouton poussoir
2	45662C	Button	Botón	Bouton
3	15005C	Regulator Retaining Nut	Tuerca retentora del regulador	Écrou de serrage du régleur
4	61313C	Regulator	Regulador	Régleur
5	40045C	Hex Nut	Tuerca exagonal	Écrou hex.
6	50986C	Regulator Holder	Portaregulador	Porte régleur
7	20776C	Basin	Estanque	Bassin
8	56073C	Bubbler Assy	Ensamblado del borboteador	Ens. barboteur
9	40322C	Orifice Assy	Ensamblado del orificio	Ens. orifice
10	56011C	Housing Bubbler	Ensamblado del la caja	Ens. boîtier
11	55997C	Pedestal	Pedestal	Socle
12	75580C	Bubbler Locknut	Tuerca de enllave	Contre-écrou de barboteur
13	35892C	Cold Control	Control de frío	Commande froide
14	36065C	Power Cord	Cable eléctrico	Cordon d'alimentation
15	66479C	Condenser	Condensador	Condensateur
16	27396C	Fan Shroud	Cubierta del abanico	Carénage de ventilateur
17	35915C	Fan Motor	Motor del abanico	Moteur du ventilateur
18	30502C	Fan Blade	Aspa del abanico	Pale du ventilateur
19	41991000	Fan Bracket	Fijador del abanico	Support du ventilateur
20	70018C	Fan Blade Nut	Tuerca del aspa del abanico	Écrou de la pale du vent.
21	66204C	Drier	Secador	Déshydrateur
22*	36075C	Compressor Serv. Pak	Paquete de servicio del compresor	Trousse d'entr. surpresseur
23	30813C	Overload	Sobrecarga	Ens. surcharge
	35867C	Relay	Relé	Relais
	35942C	Capacitor	Capacitor	Capaciteur
24	50368C	Receptor Drain	Desagüe Receptor	Couvercle - boîte
25	30235C	Cover - Shield	Cubierta-Terminal	Écran électrique
26	55996C	Strainer	Filtro bifurcado	Grille
27	45678C	Precooler Assy	Ensamblado del Pre-enfriador	Montage du prérefroidisseur
28	66481C	Heat Exchanger	Intercambiador de calor	Échangeur thermique
29	66480C	Evaporator	Evaporador	Évaporateur
30	70767C	Evaporator Retaining Clip	Brida retentora del evaporador	Pince de rétention de l'évaporateur
31	70772C	Evaporator Drain Plug	Tapón de desagüe del evaporador	Bonde de l'évaporateur
32	22540C	Shelf - Elkay Deluxe	Repisa Elkay de lujo	Étagère Elkay de luxe
33	27398C	Assy - Baseplate	Conjunto de placa de asiento	Ensemble plaque de base
34	100806740570	Grommet - Compressor Mtg.	Arandela Aislante-Mtg del Compresor	Anneau - montage du surpresseur
35	19037000	Clip - Compressor Mtg	Traba - Mtg. Compresor	Pince - montage du surpresseur
36	56033C	Washer	Arandela	Rondelle
37	75672C	Screw - Cap	Tornillo de fijación	Vis de blocage
38	50930C	Bumper - Rubber	Tope de goma	Butée caoutchouc
39	27962C	Brkt - Power Inlet	El paréntesis - Cala de Poder	Le crochet - l'Arrivée de Pouvoir
40	35826C	Power - Inlet	El poder - Cala	Le pouvoir - l'Arrivée
NS	56092C	Tubing Poly (Cut to Length)	La tubería Asta (el Corte a la Longitud)	Les tuyaux Poteau (la Coupure à la Longueur)
NS	75674C	Wrench - Allen 7/64	Llave para tuercas 7/64	NSClé allen 7/64

*INCLUDES RELAY & OVERLOAD. IF UNDER WARRANTY, REPLACE WITH SAME COMPRESSOR USED IN ORIGINAL ASSEMBLY. NOTE: All correspondence pertaining to any of the above water coolers or orders for repair parts MUST include Model No. and Serial No. of cooler, name and part number of replacement part.

*INCLUYE RELÉ Y SOBRECARGA. SI ESTÁ BAJO GARANTÍA, REEMPLACE CON EL MISMO COMPRESOR USADO EN EL ENSAMBLADO INICIAL.

NOTA: Toda la correspondencia relacionada con el enfriador de agua anterior o con una orden de reparación piezas DEBERÁ incluir el número de modelo y número de serie del enfriador, el nombre y número de pieza de la pieza de repuesto.

* COMPREND RELAIS ET SURCHARGE. SI SOUS GARANTIE, REMPLACEZ AVEC LE MÊME SURPRESSEUR QUE CELUI UTILISÉ ORIGINALEMENT.

NOTE: Toute correspondance au sujet des refroidisseurs d'eau courante ou toute commande de pièce de rechange DOIT inclure le numéro de modèle et le numéro de série du refroidisseur ainsi que le nom et le numéro de pièce à remplacer.

www.DrinkingFountainDoctor.com

800-518-5388